

Genre de véhicule 32) Camion ou tracteur à sellette (châssis)	Marque de fabrique M A N	Type 26.331 DF (6x4)	Fiche d'homologation No CH 3900 18
--	-----------------------------	-------------------------	---------------------------------------

Constructeur	M A N Nutzfahrzeuge GmbH, Dachauerstr. 667, D-8000 München 50
Identification	sur la plaquette du constructeur "26.331 DF" numero du châssis "WMA509....." (susp.à lames) ou "WMA516....." (susp.pneumatique AR)
Plaquette du constructeur	à droite, sur face intérieure de porte
Numero du châssis	à droite, à l'AV latéralement sur longeron
Identification du moteur	"D 2866 LFZ" à gauche, à l'AV latéralement sur bloc, derrière compresseur (plaquette)
Importateur	ALFAG AG für Fahrzeuge, Bernstr. 33, 8952 Schlieren

Châssis	Nombre d'essieux/pneus	3 / 10	Moteur	D 2866 LFZ
Suspension	Direction	susp.à lames ou pneumatique, AV-amortisseurs écrou à billes, assistance hydraulique	Marque	M A N
Entraînement	Frein de service (§§)	sur essieu double AR	Construction	en ligne-turbo
Frein de service (§§)	Frein auxiliaire	air compr., (largeur 2300: ess.AV=air compr. hydraulique) 2-circ., tambours, régulateur sel. charge sur toutes roues	Carburant	D
Frein auxiliaire	Frein d'arrêt	à ressort, progressif, tambours, sur essieu double AR	Refroidissement	eau
Frein d'arrêt	Ralentisseur	*) électrique ou hydraulique	Alésage	128
Contrôle 2 circuits	Contrôle 2 circuits	**)	Cylindrée	11961
			Puissance en kW	243
			Couple max. Nm	1350
			Silencieux	1 = 580x298x248 mm +) "MAN 81.15101.0186" ou "MAN 81.15101.0201"
				(pot vertical et horizontal)

Carrosserie/Equipement	§)	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes	2	Poids à vide	§)		
Ceintures sécurité avant		Répartition charge			
Cale	2/400x200x230 mm	Poids garantis	xx)	2x10000	26000
Antivol		Pneus	11 R 22,5	11 R 22,5	++)
Réservoir carburant	1/acier, 220 ou 300 ou 400 l	Ply/bar	16 / 8,0	16 / 8,0	
Avertisseur	KLAXON CH 5 0701 04 ou d'autres modèles homologués	Charge	6000	2x10900	
Nombre de places total	2 ou 3 av centre ar	pour Vmax	100	100	
Dimensions §)	intérieur extérieur	Jantes	8.25x22,5	8.25x22,5	
Longueur		Empattement	+++)		mécanique automatique
Largeur	x)	Essieu double av ar	1350		Garantie poids remorquable avec/sans frein
Hauteur		Voie av	1980		Garantie poids de l'ensemble
Porte à faux avant	1500	Voie ar	1720		60000 (§§§)
Porte à faux arrière		Braquage Ø g d			Poids remorquable testé
Garde au sol	à vide 190/270	en charge	170/250		Charge garantie sur le toit
					Vitesse maximale selon le constructeur
					65 - 130 km/h
					testée km/h à /min moteur prise de force

Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques	Indications pour le permis de circulation		(Code)		
Boite de vitesses		l-g	dB/A	dB/A	/min		Genre du véhicule				
m16, ZF 16S		4,03-6,73	83,0	74,0	1650	ab)ac)	Camion				
m 8, ZF 4S GP+WSK		4,03-6,73	x	74,0	1650	ab)ac)	MAN	26,331 DF			
m13, FULLER RTO 11613		4,03-5,94	x	74,0	1650	ab)ac)	Homologation No CH	3900 18			
							Carrosserie				
F		G	H	J		R	Places	total	2 ou 3	avant	
De fumée OCE annee 3		ECE-24									
b=	a	/min	k= 0,11 à 2200	/min	k= 0,16 à 1960	/min	Poids à vide	sel. bulletin pesage	Carburant	D	
b=	a	/min	k= 0,20 à 1720	/min	k= 0,28 à 1480	/min	Charge utile	sel. la carrosserie	Cylindrée	11961	
b=	a	/min	k= 0,54 à 1350	/min	k= 1,25 à 1000	/min	Poids total	25000	CV-impôt	60,92	
O			O+P								
S Bacharach = 6,0		Pompe d'injection BOSCH									

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

- *) Frein à ressort : press.de service + libération de secours par valve de garde 4 circ.; desserrage méc.=vis aux cylindres
- ***) Contrôle 2-circuit: partie hydr.: contrôle niveau + LT; partie air compr.: manomètre double + LT
- +) Insonorisation : ventilateur visco 8 pales, ϕ 700mm; dessous de cabine pourvu d'un tapis insonore; tabliers insonorisants (800x500mm) dans les ouvertures des passages de roues; paroi AR du moteur pourvu d'un tapis insonore; cuve-moteur (750x570x400mm) inférieure et latérale, cuve-boîte à vitesses (1140x650x260mm) inférieure et latérale pourvues d'un tapis isolant et de papier alu de 30 mm.
- ++) Variétés de pneus: 12 R 22,5 16 PR AV= 6500 AR= 11600 (8,00)
13 R 22,5 18 PR 7500 13000 (8,50) Speed-Index sel. 1-essieu
12.00 R 20 18 PR 7500 13000 (8,50) de F - M
13/80 R 20 18 PR 7300 13000 (7,75)
(ainsi que d'autres variantes de pneus possibles en accord avec l'art. 13/1 OCE)
- +++*) Empattement : possible de 3475 à 5175 mm avec l'autorisation du constructeur
- x) Largeur : 2300 ou 2500 mm
- xx) Garantie essieu AV: largeur 2300 mm = 6000 kg, largeur 2500 mm = 6500 kg (livrable sur demande avec 7500 kg)
- §) contrôler resp. établir à l'immatriculation: dimensions, poids, équipement, nombre de places, β -braquage et forme de carrosserie: les feux de gabarit sur le toit de cabine doivent être débranchés; des couvercles sont exigés sur les écrous des roues AV.
- §§) Frein de service : livrable sur demande avec système antiblocage; pression de coupure 8,1 bars.
- §§§) Poids de l'ensemble: avec essieu AR HD7/H7-13120 = 80000 kg.

Inscription dans le permis de circulation: (largeur vhc 2500 mm)

122 - Autorisé seulement sur les routes ouvertes aux vhc d'une largeur de 2m50; le disque indiquant la largeur est obligatoire.

Lieu et date de l'homologation Schlieren, 7.4.86 Sta/lin

Remplace la fiche d'homologation du 29.10.86
02.09.87 - Silencieux SW

Service fédéral d'homologation

88